

298,6



Jahres-Bericht

über das

Progymnasium zu Andernach.

1868—1869.

Strüder'sche Buchdruckerei & Buchhandlung in Neuwied.

gan
1 (1869)

John G. Barkin

1891

PROCEEDINGS OF THE

1891



298, 6.

Jahres-Bericht

über das

Pro gymnasium zu Andernach

für das

Schuljahr 1868—1869.

Von dem Rector der Anstalt
D^r Rudolf Löhbach.

Voran geht eine Abhandlung des Rectors: *Observationes criticae in C. Valerii Flacci Argonautica.*



1869.

Ströder'sche Buchdruckerei & Buchhandlung in Neuwied.



Lehrbuch

Physik



1888

1888



1888

Observationes criticae in C. Valerii Flacci Argonautica.

Georgius Thilo, qui a. 1863 novam Argonauticon recensionem in lucem edidit, quam eximie de Valerio Flacco meritis sit, inter omnes constat, qui nostris diebus poetae immerito tam diu neglecto operam navaverunt. Crisin Valerianam eo potissimum magnopere adiuvit, quod codicis Vaticani 3277 insignem praestantiam primus intellexit eiusque gravissimi libri accuratam conlationem primus instituit. In reliquis tamen libris manu scriptis aestimandis minus feliciter versatus est. Quamquam enim Vaticanus Valeriani textus quasi fundamentum semper manere debet, vereor ne Thilo nimia egregii libri admiratione se abripi passus sit, cum contendat, reliquos codices omnes ex Vaticano descriptos esse eorumque discrepantias non pluris aestimandas esse quam cuiuslibet docti hominis emendationes. Belgico quidem codici plus ponderis tribuendum esse Gustavus Meyncke (Quaestiones Valerianae, Bonnae, 1865) luculenter demonstravit. Quapropter non excusatione egere mihi videor, quod eius libri auctoritatem ad poetae manum restituendam in his qualibuscunque observationibus non prorsus aspernatus sum. Quarum si una alterave Meyncke, qui novam Argonauticon parat editionem, uti potuerit, equidem operam meam me non perdidisse putabo.

I, 213.

Jam navi in mare demissa Mopsus augur Argonautis haud laeta vaticinatur:

Heu quaenam aspicio! Nostris modo concitus ausis
Aequoreos vocat ecce deos Neptunus et ingens
Concilium. Fremere et legem defendere cuncti
Hortantur.

Quae fuerit ista lex, poeta sicut alibi ita hoc loco procul dubio accuratius indicavit. Cf. II, 357. *lege poli*. — IV, 75. *celsi legem Jovis*. Quamobrem *ponti* pro *cuncti* scribendum esse suspicor. Corruptela inde fortasse orta est, quod e vs. 608 h. l. verba *cuncti fremere intus* nostro versui adscripta sunt ac postea *cuncti* in textum irrepsit.

I, 261.

Ante abitum Jason epulas parari iubet; quarum laetitiam magnopere auget Chiron centaurus parvulum Achillem suae disciplinae alumnum inopinato advehens ut Peleum patrem salutet filiulus. Achilles futuram fortitudinem significans non eas res curat, quibus alii pueri delectari solent.

Illum nec valido spumantia pocula Baccho
Sollicitant veteri nec conspicienda metallo
Signa tenent.

Cur metallo epitheton *vetus* additum sit, non liquet. Mihi *veteri* ex *tereti* corruptum esse videtur, cuius corruptelae causa vox *valido* in praecedente versu esse potuit. Fortasse oculis librarii aberrantibus primum *vereti* scriptum est, quod postea in *veteri* coniectura abiit. Cf. H, 103. *tereti crinem subnectitur auro*, ubi Thilo male unius Vaticani auctoritate fretus *reti* scripsit et *aureo* pro *auro* coniecit.

I, 563.

Juppiter ex Olympo prospiciens Argo navem Aegaeum mare pervehi videt. Oculis ad Herculem et Ladae filios conversis haec fatur:

Tendite in astra, viri; me primum regia mundo
Japeti post bella trucis Phlegraeque labores
Imposuit: durum vobis iter et grave coeli
Institui.

Corruptissimus locus, ex quo vix me expedio, ait Burmannus, et Thilo haec verba non facilem habere explicatum arbitratur. Ac profecto locus talis qualis in libris manu scriptis traditur ferri nullo modo potest. Nam ut alia taceam non liquet quae sit illa regia. Equidem certam emendandi rationem in promptu non habeo; sin autem quis velit ingenio ludere, possit conicere, Valerium ita scripsisse:

Tendite in astra, viri; *nam primus rex ego mundo*
Japeti post bella trucis Phlegraeque labores
Impositus durum vobis iter et grave coeli
Institui.

Post multos labores se principem mundo impositum esse Juppiter dicit; itaque se ab aliis quoque, qui in astra tendant, poscere ut rebus praeclare gestis tantum beneficium mereantur. Quomodo se primum regem appellare possit, intelligitur ex IV, 130, ubi Neptunus se et Plutonem reges secundos vocat.

II, 179.

Lemniacis mulieribus, quae maritos cum Thressis bello captis rem habituros credunt eamque ignominiam vehementer deplorant, Venus matronae imagine adsumpta se immisceat furoremque ut ageat haec ait:

Sarmaticas utinam Fortuna dedisset
 Insedisse domos tristesque habitasse pruinas,
 Plaustra sequi, vel iam patriae vidisse per ignes
 Culmen agi stragemque deum! nam cetera belli
 Perpetimur.

Burmannus cum codice Carrionis pro *culmen* censet legendum esse *fulmen*. At uero inter bellicas calamitates fulmina commemorabit. Quid autem sit *patriae culmen per ignes actum* interpretes non accurate explicuerunt. Scribendum esse puto *Culmina agi*. Patriae culmina sunt fastigia i. e. aedificia, templa urbis, quae conlapsa aptissime per ignes agi, volvi, praecipitari dicuntur. Cf. V, 645. *clara Mycenes Culmina*. Verg. Aen. IV, 670.

flammaeque furentes
 Culmina perque hominum volvantur perque deorum.

Aen. XII, 569.

aequa solo fumantia culmina ponam.

II, 233.

Venere instimulante Lemniades tandem caeco furore actae maritos in ipsis thalamis interficiunt.

prensosque toris mactatque trahitque
 Feminum genus, inmanes quos sternere Bessi
 Nec Geticae potuere manus aut aequoris irae,
 It cruor in thalamis et anhela in pectore fumant
 Vulnera sq.

It est coniectura Sabellici a plerisque interpretibus probata; libri manu scripti praebent *his*, quod genuinum esse contendo. Sabellici coniectura, si traditas literarum formas respicis, parum probabilis est, nam literae initiales omittuntur potius, quam superfluae adduntur, si sententiam spectas, minime necessaria videtur. Prava distinctio causa fuit, quod sanus locus non recte intellectus est. Est autem post verba *Feminum genus* punctum, post *irae* comma vel colon ponendum, ita ut a verbis *His cruor* apodosis incipiat. Verbum *fumant* non modo ad *vulnera*, verum etiam ad *cruor* referendum est, qui recte fumare dicitur recens fusus et adhuc calidus. Cf. I, 816. *fumantia pocula tabo*. Ita habes optimum sensum: „Maritis, qui e belli discrimine feliciter evaserant, his mors in ipsis thalamis paratur.“ Cf. Verg. Aen. XII, 544.

Occidis, Argivae quem non potuere phalanges
 Sternere, nec Priami regnorum eversor Achilles,
 Hic tibi mortis erant metae.

II, 253.

Dum reliquae Lemniades in omnes viros saeviunt, Hypsipyle patrem servare cupiens eum hortatur ut statim fugam capessat, ante quam ipsa reliquarum exemplo abrepta furori se dedat.

Jam fuge, iam dubiae donum rape mentis et ensem
Tu potius, miserere, tene.

Thilo Vaticani scripturam servavit, quamquam *miserere* ineleganter orationi insertum esse non negat. Cui ut adstipuler in primis me movet locus Vergilianus, ubi, quamvis alio sensu, eadem verba occurrunt. Aen. XII, 776.

Tum vero amens formidine Turnus
Faune, precor, miserere, inquit, tuque optima ferrum
Terra tene.

Vix enim credibile est quam crebro Valerius Vergilium in primis ultimos Aeneidos libros imitatus sit. Quod quamquam a viris doctis saepe observatum est, saepius tamen ad crisin Valerianam adhiberi posse arbitror.

II, 317.

De Polyxo vate Lemniaca haec dicuntur:

Non patriam, non certa genus, sed maxima
.
Proteaque ambiguum Phariis ab antris
Huc rexisse vias iunctis super aequora phocis.

Ita locus Thilo exhibet. Post *maxima* V habet *taeta*, M *taetae*, P *tete*, C *caete*; in vs. 318 VC *pharii se*, PM *phariis e*. Lacuna, quae post haec verba in VP est, *patriis* voce inserta in MC expleta est. Locum corruptissimum esse non est quod demonstrem; neque diutius in Heinsii Burmannique coniecturis refellendis commoror; eo enim munere iam Thilo egregie functus est. Neque vero necesse est cum Thilone totum versum inter vs. 317 et 318 excidisse statuamus. Poeta narrare vult, unde Polyxo venisse Lemniades suspicatae sint. Quibus verbis ad hanc sententiam enuntiandam usus sit, haud facile quisquam cum aliqua certitudinis specie divinabitur; poterat autem, ut hoc ludam, Valerius ita fere scribere:

Non patriam, non certa genus, *Ceto comitata*
Proteaque ambiguum Phariis *narratur* ab antris
Huc rexisse vias iunctis super aequora phocis.

Hac coniectura poetae manum restitui non affirmaverim; id tantum ostendere volo, ad plenam sententiam recuperandam toto versu non opus esse.

II, 493.

Hercules in Troiano litore incidit in Hesionam, Laomedontis regis filiam, quae saxo inligata narrat, se horrendae belluae marinae devorandam hic expositam esse. Deinde poeta sit pergit:

Auxerat haec locus et facies maestissima capti
Litoris sq.

Captum litus interpretes explicant a monstro insessum, non tum quidem, sed alio tempore. At facies litoris talis erat, ut praesentibus indiciis Herculis miserationem auget. Heinsii coniecturae, quae sunt *vasti* vel *cassi* vel *aperti*, hunc sensum non praebent. Equidem puto scribendum esse *rupti* litoris i. e. a fluctibus et a bellua vehementer flagellati. Cf. V, 175.

mirantur ab alto
Litora discussa sterni nive ruptaque saxa.

II, 519.

Belluae adnatantis motus ita describuntur:

Illa simul molem horrificam scopulosaque terga
Promovet ingentique umbra subit, intremere Ide
Inlidique ratis pronaeque resurgere turres.

Ita editores. Libri manu scripti habent *Idem* et *rates*. Locus procul dubio corruptus est, neque emendationes adhuc prolatae omnibus partibus sufficiunt. Quamvis enim apud Valerium multa tolerare debeamus, quae apud alium poetam reiicienda essent, tamen id nemo sanus dicere potest, pistris motibus Idam montem intremuisse, Argo navem, quae longissime aberat inlisam esse, turres praecipitatas resurrexisse. Novam igitur emendandi viam ingrediendam esse ratus, poetam sic scripsisse suspicor:

intremere *Iden*
Inlidique *putes pronasque* resurgere turres.

Bellua horrendae magnitudinis (cf. vs. 479 et 523) cum se movet, putaveris magnum montem in mari moveri vel turres inlidi, praecipitari praecipitatosque iterum resurgere.

III, 440.

Postquam Argonautae inscii ubi terrarum essent cum Cyzicenis amicis noctu manus contulerunt magnumque numerum eorum pugna interfecerunt, Mopsus ad placandos Deos Manes hostias parari iubet.

Tunc piceae mactantur oves, prosectaque partim
Pectora, per medios partem gerit obvius Idmon.

Recte in his versibus mendum latere interpretes observaverunt. Coniecturae autem, quibus locum emendare studuerunt, audaciores sunt, quam quae admitti queant. Sola vox *pectora* mihi corrupta videtur, pro qua *corpora* scribendum esse existimo; quod quam facile propter sequentem particulam *per* in *pectora* abire potuerit, in propatulo est. Verba *prosectaque partim corpora* significant *corpora partim prosecantur* i. e. *aris imponuntur*. Qua significatione *prosecare* verbum usurpari vel thesauri docent. Haec igitur ni fallor poetae mens est: „Pars corporum dissectorum arae imponitur, ut comburatur (cf. vs. 443. *rapidis adolentur cetera flammis*); Idmon gerit alteram partem, quae postea lustrandi causa in mare proiicitur (cf. vs. 442. *lustramina ponto Pone iacit*).

III, 737.

Hercules omnia frustra tentavit, ut Hylam suum in montibus amissum inveniret. Tandem nescius, ubi eum diutius quaerat, in silvis perseverare constituit et alta voce ingemit sicut leo, cui catuli erepti sunt.

Non aliter gemitu quondam lea prolis ademptae
Terga dedit; sedet inde viis, inclusaque longo
Pervigilant castella metu.

Quia leaena catulis privata non aufugit, sed potius in homines irrumpit, verba *Terga dedit* Valerii esse nequeunt. Virorum doctorum inventa, quibus locum sanare tentaverunt, aut a sententia non placent aut a traditis literis longius recedunt. Liceat igitur mihi novam meam qualemcunque conjecturam proferre:

Non aliter gemitu quondam lea prolis ademptae
Signa dedit;

Cf. V, 261. *data seri Signa mali*. — Ovid. Metam. III, 207. *latratu signa dedere*.

IV, 183.

Ad Amyci speluncam prope accedentes Argonautae „varios pro rupe metus“ vident.

hinc trunca rotatis

Bracchia rapta viris strictoque inmortua caestu
Ossaque taetra situ et capitum maestissimus ordo.
Respicias quibus adverso sub vulnere nulla
Jam facies nec nomen erat.

Voculam *et*, quae deest in libris manu scriptis, Heinsius addidit. At verbum *respicias* non habet quo apte referatur. Unde, sublata post *ordo* distinctione, suspicor poetam ita scripsisse:

Ossaque taetra situ *capita et maestissima sorde*
Respicias, quibus sq.

IV, 387.

Mercurius a Jove iussus Argum Jus custodem interficere cantibus eius vigilantiam fallit:

Cyllenius ales

Advenit et leni modulatur carmen avena,
 „Quoque“ ait „hinc diversus abis? heus respice . . .
 Haud procul insectans Argum languentia cantu
 Lumina cuncta notat dulcesque sequentia somnos,
 Et celerem mediis in cantibus exigit harpen.

Ita locum Thilo ex depravata codicum lectione, ut mihi quidem videtur, recte constituit. In lacuna, quam in exitu versus 387 significavit, vocativum aliquem intercidisse putat, quo Argus compellatus fuerit. Cum libri manu scripti *cantus* exhibeant, veri simile videtur genuinae vocis primam literam „c“ fuisse. Quapropter *custos* scribendum esse arbitror. Cf. VIII, 75.

Te quoque, Phrixiae pecudis fidissime custos,
 Tempus ab hac oculos tandem deflectere cura.

IV, 624.

Phineus Jasoni futura praenuntiat atque vaticinationem hisce verbis finit:

„Jamque ultima nobis
 Promere fata nefas; sileo et precor.“ Adque ita facto
 Fine dedit tacitis iterum responsa tenebris.

Verbum *precor* ita nude positum parum placet. Quapropter *sileam precor* legendum esse putaverim. „Reliqua edicere nefas est,“ inquit vates; „permitte mihi igitur ea silentio praeterire.“

IV, 716.

Pontus Euxinus describitur ut omnium marium longe vastissimum:

Non alibi effusis cesserunt longius undis
 Litora, nec tantas quamvis Tyrrhenus et Aegon
 Volvat aquas, geminis et desint Syrtibus undae.

Recte Thilonem vs. 715 *unctus* pro *quamvis* coniecisse puto; perperam autem J. Columbo auctore vs. 716 *nec* pro *et* in textum recepit. Haec enim poetae mens est: „Non alius pontus tantas aquas volvat, et ipsis geminis Syrtibus, si comparentur cum Ponto Euxino, undae desint, minores aquas volvant quam ille.“ Ita si locum accipis, violenta emendatione Ph. Wagneri, qui (Philol. XX. p. 639) *tantum geminis a Syrtibus absunt* legi iubet, minime opus est.

V, 3.

Dum Argonautae apud Mariandynos commorantur, Idmon augur morbo absumitur:

Argolicus morbis fatisque rapacibus Idmon
Labitur extremi sibi tum non inscius aevi.

Sibi hoc loco supervacaneum, *tum* vero ineptum est; nam Idmon vates erat dudumque mortem suam praesciverat. Cf. I, 238.

Lacrimae cecidere canenti,
Quod sibi iam clusos invenit in ignibus Argos.

Si pro *sibi tum* scribitur *dudum*, genuinam Valerii manum restitui contendo.

V, 224.

Ante quam poeta labores Jasoni in terra continenti subeundos describere suscipiat, alia narranda esse dicit.

Ante dolos, ante infidi tamen exsequar astus
Soligenae falli meriti meritique relinqui
Inde canens: Scythica senior iam Solis in urbe
Fata laborati Phrixus compleverat aevi.

Verba *inde canens* genuina non esse Meyncke (l. l. p. 43) demonstravit; idem superiorum interpretum inventa ad locum sanandum nihil adferre ostendit. Coniectura autem ab ipso prolata: *Jam canens Scythica genitoris Solis in urbe* ingeniose quidem excogitata, sed paulo audacior est. Equidem post *relinqui* puncto distinguendum et *incipiam* pro corruptis *inde canens* scribendum esse crediderim. „Antea“, inquit poeta, „Aetiae perfidiam canam; sed ne diutius commorer, iam initium faciam.“

V, 246.

Aeetes somnio perterritus subito e lecto se proripit et Solem patrem precatur:

Haec tibi, fatorum genitor tutela meorum
Omnituens.

Post verba *Haec tibi* alii interpretes suppleri iubent *credo* vel *committo*; quod durius esse sentientes alii violentis emendationibus opus esse putaverunt. Mihi contra locus prava distinctione laborare videtur. Male enim post *tibi* distinguitur. Scribe et distingue:

Haec tibi fatorum, genitor, tutela meorum,
Omnituens.

Quid clarius? Haec tibi sit tutela, haec cura fatorum meorum tua sit, mi genitor omnituens. Cf. V, 643.

Est amor et rerum cunctis tutela suarum.

V, 468.

Simili ratione, qua apud Vergilium (Aen. I, 411 sq.) Aeneam et Achaten ad Carthaginis moenia gradientes Venus obscuro saepit aëre, Jason cum novem comitibus a Junone tenui nebula involutus Aeetae urbem intrat et ad Phoebi templum properat, ubi Aeetam cives precantes auditurum esse a famula duce doctus est. Postquam rex advenit, Jason cum sociis subito e nebula exit Colchisque attonitis se ostendit. Tum illi

Conveniunt rogitantque viros rogitantque, quid ausi,
Quidve ferant.

In repetitione verbi *rogitantque* interpretes iure offenderunt. Ad locum sanandum Heinsius proposuit *urguentque, quid ausi*, cui propterea adstipulari non possumus, quia, ut recte Thilo monuit, urguendi verbum eandem fere vim habet quam rogitare. Neque si urguere sensu impellendi accipere velis, credibile est, Argonautas rogatos statim respondere noluisse et superbe siluisse. Non magis placet inventum Burmanni, qui pro *rogitant* priore vel secundo loco *pavitant* substitui iubet; non enim Colchorum erat pavere, sed potius Minyarum, qui ab illis rogabantur, quid ausi essent. Coniectura Thilonis, quae est *lustrantque viros* primo obtutu sane habet, quo commendatur. At lustrare verbum significat accurate contemplari, omnibus partibus spectare, neque veri simile est, Colchos in adspiciendis Minyis multum temporis consumpsisse. Immo procul dubio celeriter convenerunt statimque advenas frequentes circumdederunt. Quapropter Valerium ita scripsisse conicio:

Conveniunt, *stipantque* viros rogitantque, quid ausi,
Quidve ferant.

Cf. VII, 556.

At sua magnanimum contra Pagasaea iuventus
Prosequitur stipatque ducem.

Verg. Georg. IV, 215.

Illum admirantur, et omnes
Circumstant fremitu denso stipantque frequentes.

VI, 110.

Inter gentes cum Perse bellum contra Aeetam facturas Drangaei narrantur canes pugnae adsuetos secum duxisse. Ii propter fortitudinem mortui inter sepulera hominum locum obtinent. Iidem in pugnam ituri instar hominum armantur; pectora enim et cervices eorum ferreis laminis collaribusque adversus hostilia arma muniuntur. Quam sententiam poeta hisce versibus enuntiavit:

Inde etiam par mortis honos tumulisque recepti
Inter avos, positusque virum; nam pectora ferro
Terribilesque innexa iubas ruit agmine nigro
Latratuque cohors.

Ita locum distinguendum esse contendo. Interpretes prava distinctione impediti verba *positusque virum* non recte intellexerunt. Nam distinctione ante haec verba sublata ea arctius cum praecedentibus cohaerere et a praepositione „inter“ pendere arbitrati sunt. Unde alii *positus* vocabuli notionem poetam ita mutasse dicunt, ut loci significarentur, in quibus virorum corpora iacerent. Quod fieri posse etiamsi concederes, languidam dicendi ubertatem poetae vix condonare posses. Heinsius et Peerlkampus verba „*positusque*“ sana esse negaverunt. Ille coniecit *positique*; at iam Burmannus monuit „*positique*“ et „*recepti*“ ineleganter geminari; neque, ut Thilo recte ait, collocatio verborum ita comparata est, ut quid voluerit poeta facile appareat. Peerlkampi coniectura *inter avos proavosque* audacior videtur. Iam vide, quam egregiam sententiam sine ulla traditorum verborum mutatione Valerio reddiderimus. „*Positus*“ est nominativus qui respondet praecedenti nominativo „*par mortis honos*“; non vero est accusativus neque pendet a praepositione „*inter*“. Posituram autem virorum poeta istis canibus iure tribuit, tum quia pectora eorum ferro munita sunt, tum quia fortibus viris similes ad pugnam progrediuntur.

VI, 128.

Jazyges voluntaria morte senectutis decrepitae aerumnas praevertere narrantur.

Magnanimis mos ductus avis, haut segnia mortis
 Jura pati, dextra sed carae occumbere prolis,
 Ense dato; rumpuntque moras natusque parensque,
 Ambo animis, ambo miseri tam fortibus actis.

Quomodo ultimus versus apte explicetur neque ipse inveni neque ullus interpretum me docuit. Solus Wagnerus quod sciam huius versus interpretandi periculum fecit; qui hanc poetae mentem esse dicit: „*Miseri patres, qui haec animis concipere, miseri filii, qui desideria patrum explere sustinent.*“ Quam interpretationem in locum nostrum quadrare nego. Nam neque sententia convenit, quia Jazyges tam superbi quam miseri antiquo mori obsequabantur (cf. V, 289 sq. 308 sq.), neque liquet, cur vox „*ambo*“ repetatur. Mihi poeta hoc videtur significare voluisse: Et patres et filii superbi sunt cum exempla maiorum sequantur: illi quia intrepidi filiis sese interficiendos committunt, hi quia vel patribus mortem infligere audent. Utrique miseri quoque vocari possunt, quia et mortem a filii manu pati et patrem trucidare profecto triste est. Quam aptissimam sententiam recuperamus, si lenissima mutatione adhibita versum ita constituimus:

Ambo *animosi*, ambo miseri tam fortibus actis.

Simili ratione duo adiectiva iunguntur VII, 653.

ambo truces, ambo abscessere minantes.

VI, 163 sq.

Enumeratis gentibus, quae ab Aetiae et quae a Persae partibus stant, multitudo et

strepitus earum comparatione illustrantur, quam Valerius ab Homero (Il. II, 459 sq.) mutuatus est; ita tamen ut imitatorum more alia omitteret, alia mutaret, alia adderet. In octo versibus, qui hanc comparationem complectuntur, ordinem a librariis turbatum esse Meyncke (l. l. p. 13) vidit. Nam vs. 166 et 167 nisi initio ponantur comparationis continuitatem interrumpunt; deinde versus 163 cum antecedentibus non recte cohaeret; versu 166 autem apte informamur populorum enumeratorum seriem nunc terminari. In eo tamen errasse puto virum doctissimum, quod versus 163—165 in finem comparationis post versum 170 relegaverit. Qua transpositione oratio inconcinnior fieri mihi quidem videtur. Nam si eam admittis, ea pars comparationis, quae ad animos legentium permovendos magis idonea est, priorem, non vero, uti par est, ultimum locum tenet. Ad genuinum versuum ordinem recuperandum nihil opus est quam ut versus 166 et 167 ante versum 163 ponantur, ita ut oratio hoc modo procedat:

- 166 Tunc lituum concentus agit lymphataque miscet
 167 Milia; quot foliis, quot floribus incipit annus.
 163 Nec tot ab extremo fluctus agit aequore, nec sic
 164 Fratibus adversa Boreas respondet ab unda,
 165 Aut is apud fluvios volucrum quatit aethera clamor.
 168 Ipse rotis gemit intus ager, tremibundaque pulsu
 169 Nutat humus; quatit ut saevo cum fulmine Phlegam
 170 Juppiter adque imis Typhona reverberat arvis.

In versu 165 scribendo cum Meynckio Belgici codicis auctoritatem secutus sum; nam e depravata Vaticani memoria, quae est: *aut is apud fluvios volucrum clamor aethera quantus*, vel coniectura violenta nullus nisi languidus sensus elici potest. Conferre iuvat locum Statianum nostro similem, Theb. X, 456.

novus assilit aethera magnum

Clamor.

VI, 247.

In pugna inter Colchos et Persae copias facta Oebasus, dux Colchicus,

laevum per luminis orbem

Transigitur; tenerae *liquuntur* vulnere malae.

Sic Thilo scripsit codicem Carrionis et editionem Aldinam secutus, quanquam non ignorabat, „Valerium sic scribere non potuisse nisi verbi illius significatione quae est *liquefacere* ita mutata, ut esset *rigare* vel *imbuere*.“ Cum autem nulla attulerit exempla, quibus demonstratur, verbum illud hac significatione usurpari neque ego eiusmodi exempla invenire potuerim genuinae scripturae vestigia in Vaticano latere suspicatus sum, qui *liquuntur* exhibet. Puto enim Valerium *tinguntur* scripsisse. Fortasse iam in antiquis-

simo codice, ex quo Belgicus et Vaticanus originem habent (cf. Meyncke l. l. p. 28), *tinguntur* in *linguntur* mutatum erat; quod in altero libro in *liquuntur*, in altero in *linquuntur* facile abire poterat.

VI, 332.

Gesander Scythia in Canthum Argonautam incidens ei Scytharum vitam superbiens describit:

Ferer arctois nunc liber in arvis
Cuncta tenens mecum; omnis amor iacturaque plaustrum
Sola, nec hac longum victor potiere rapina;
Ast epulae quodcumque pecus, quaecumque ferarum.

Versus 332 Pio subditivus et adulterinus visus est. Ac profecto verba *nec hac — rapina* neque cum antecedentibus neque cum sequentibus apte cohaerent. Minime convenit superbae Gesandri iactantiae dicere, Canthum re vera quamvis non diu victorem futurum esse. Pessime sibi ominatus esset ferocissimus iste Scythia, si talia dixisset. Neque placent verba *longum potiere pro diu possidebis*. Eicienda igitur esse puto verba *nec hac—ast*, atque poetae manum ita restituere mihi videor:

omnis amor iacturaque plaustrum
Sola; epulae quodcumque pecus, quaecumque ferarum.

Fortasse versus *Ast nec hac longum victor potiere rapina* ex nescio quo poeta huic loco adscriptus inter duos istos versus irrepsit; postea ne nexus turbaretur, verba *sola* et *ast* a librario quodam transposita sunt.

VI, 721.

Myraces, legatus regis Parthorum, qui pugnae temere se immiscuerat, interficitur ante oculos Medae, quae a muris urbis pugnam spectat. Sed illa, de uno dilecto Jasone sollicita Myracis morte non magis movetur quam rebus a Meleagro, Talao, Acasio praecclare gestis.

sed non magis illa movetur
Unius aegra metu, quam te, Meleagre, furentem,
Quam Talaum videt aut pugnas miratur Acasi
(At sotis hos ipsae gentes campique videbant)
Tempestate pari versis incumbere turmis.

Ita si locus cum editoribus distinguitur, oratio non bene procurrat. Vide enim, quam inepte pugnae Acasi tempestate pari versis turmis incumbere dicantur. Cui incommodo non mederis, si cum Heinsio versum 721, qui intolerabili sane ratione inter praecedentem et sequentem intercalari videtur, tanquam spurium tollis. In eo erraverunt omnes interpretes,

quorum editiones inspexi, quod versum 721 parenthesi includere atque versus 720 et 722 arcte iunxere. Locus nemini scrupulos movebit, si parenthesi sublata post vocem *Acasti* puncto distinguitur:

aut pognas miratur Acasti.
At satis hos ipsae gentes campique videbant
Tempestate pari versis incubere turmis.

Ita aptissima comparatione usus Valerius ait, Meleagrum, Talaum, Acastum sicut tempestatem turmis hostium fugatis incubuisse.

VI, 755.

Nocte ingruente Medea tandem de muris descendit, sed summa animi perturbatione percussa mox ad spectandum Jasonem regreditur:

aegraque muris
Digreditur longum virgo perpessa timorem.
Ut fera Nyctelii paulum per sacra resistunt,
Mox rapuere deum iam iam in quodcumque paratae
Thyiades, haut alio remeat Medea tumulta.

Haec sana non esse mihi persuasum est. Desideratur enim particula, qua indicetur oppositio, quae interest inter actionem digrediendi et remeandi. Scribendum igitur est:

At fera Nyctelii paulum *ut* per sacra resistunt sq.

VII, 85.

Jason de Aeete in bello contra Persen facto egregie meritus vehementer stupet, quod vellera a rege promissa non sponte accipit, sed nova pericula subire iubetur.

Non ita Tyrrhenus stupet Ioniusque magister,
Qui iam te, Tiberine, tuens clarumque serena
Arce pharon praeceps subito nusquam ostia, nusquam
Ausoniam videt, at saevas accedere syrtes.

Meyneke (l. l. p. 15) recte monuit, Thilonem versu 85 olim melius *praeceps rapitur* coniecisse, quam nuper inter *praeceps* et *subito* lacunam statuissè. Equidem puto Thilonem hac coniectura perperam ab eo ipso reiecta genuinam scripturam restituisse. Nam verba *rapitur subito* ex II, 312 huic versui adscripta corruptelae causa fuisse videntur.

VII, 94.

Jason Aeetae perfidiam duris verbis increpans affirmat se nihil timere, quicquid Pelias, Aeetes, omnes tyranni sibi imperent.

Quin agite hoc omnes odiisque arguete tyranni
 Imperiisque caput; numquam mihi dextera nec spes
 Defuerit; mos iussa pati nec cedere duris.
 Unum oro sq.

Ita locum exhibet Thilo, qui in versu 94 pro *quamquam*, quae est codicum scriptura, J. Columbi coniecturam *numquam* inter poetae verba recepit. At locum talem qualis in libris manu scriptis traditur sanum esse, facile intelliges, si inepta distinctione sublata verba *mos—duris* parenthesi incluseris. Nempe ita est distinguendum:

Imperiisque caput. Quamquam mihi dextera nec spes
 Defuerit (mos iussa pati nec cedere duris)
 Unum oro sq.

Sensus est: „Licet mihi dextera sit nec spes desit, unum tamen oro.“

VIII, 194.

Cum Argonautae in patriam redeuntes iam prope aberant a Symplegadibus, per quas nuper nonnisi extrema navis parte truncata transierant, Erginus gubernator ab iis cavere iubet aliamque quamvis longiorem viam eligere.

Sint age tanti,
 Aesonide, quaecumque morae, quam saeva subire
 Saxa iterum, quam Cyaneas perrumpere montes.
 Sat mihi: non totis Argo redit ecce corymbis.

Interpretibus plerisque verba *Sat mihi* sunt locutio elliptica, quae quomodo commode expleatur, neque ipsi docent, neque facile quisquam inveniet. Heinsius et Burmannus versus coniecturis vexaverunt. Equidem locum non emendatione egere, sed iterum prava distinctione laborare putaverim. Distinctione post *mihi* sublata *sat* ad *totis* referendum est, ita ut Erginus haec dicat: „Non satis totis i. e. non satis integris, sed vexatis, laceris, truncatis corymbis Argo navis redit.“ Pravae distinctionis auctores videntur nesciisse quanta Valerii in verbis collocandis fuerit negligentia. Cuius exempla Thilo in Prolegomenis suae editioni praemis- sis (p. XX) complura collegit; quibus, si mea interpretatio placuerit, hic versus addendus est.

Schul-Nachrichten.

I. Lehrverfassung.

Sprach- und wissenschaftlicher Unterricht.

Secunda.

Ordinarius: Im Winter Herr Dr. Sirker, im Sommer der Rector.

Katholische Religionslehre. Das göttliche Gesetz im Allgemeinen und die zehn Gebote, nach Dubelman. 2 St. Herr Caplan Conrady.

Evangelische Religionslehre. Zweiter Theil der Kirchengeschichte, Erklärung des ersten Briefes an die Tessel. und des Evang. Lucas c. I—IX. 2 St. Herr Pfarrer Rocholl.

Deutsch. Das Wichtigste aus der Metrik, Lese-, Memorir- und Declamir-Uebungen nach Deycks, Lectüre von Schiller's Jungfrau von Orleans, Uebungen im Disponiren, metrische Uebungen, freie Vorträge, Leitung der Privatlectüre, Aufsätze. 2 St. Im Winter der Ordinarius, im Sommer Herr Dr. Hennes.

Latein. Casuslehre nach Meiring, Livius XXI, Cicero pro Archia und de imperio Cn. Pompei, privatim Abschnitte aus Caesar de bello Gallico, Vergil's Georgica mit Auswahl, Aeneis VI, privatim I; Extemporalien, Memorir- und Sprech-Uebungen, metrische Uebungen, Exercitien nach Seyffert. 10 St. Im Winter der Ordinarius; im Sommer 8 St. der Ordinarius, 2 St. Herr Dr. Hennes.

Griechisch. Wiederholungen aus der Formenlehre, Syntax der Casus und der Tempora nach Buttman, Xenophon's Anabasis I und II, Exercitien. 4 St. Herr Gottschalk. — Homerische Formenlehre, Odys. XI, XII, XIII, privatim XIV, Memorir-Uebungen. 2 St. Der Ordinarius.

Französisch. Grammatik nach Plötz, Lect. 35—57; Lectüre aus der Chrestomathie von Plötz, Memorir- und Sprech-Uebungen, Exercitien. 2 St. Der Ordinarius.

Geschichte und Geographie. Die Staaten des Alterthums mit Ausschluss der Römer, nach Pütz. 3 St. Im Winter der Ordinarius, im Sommer Herr Dr. Hennes.

Mathematik. Wiederholung. Proportionalität der Linien und Figuren, regelmässiges Vieleck, Kreismessung, nach Boyman, geometrische Aufgaben, Gleichungen des ersten und zweiten Grades nach Heis, schriftliche Arbeiten. 4 St. Im Winter der Rector, im Sommer Herr Lünenborg.

Physik. Allgemeine Eigenschaften, Gleichgewicht und Bewegung der Körper, Lehre von der Wärme, nach Trappe, Erläuterung durch Versuche. 1 St. Im Winter der Rector, im Sommer Herr Lünenborg.

Tertia.

Ordinarius: Herr Gottschalk.

Katholische Religionslehre. Die Lehre von der Heiligung und von der Kirche, nach Dubelman. 2 St. Herr Caplan Conrady.

Evangelische Religionslehre. S. Secunda.

Deutsch. Lehre von den Tropen und Figuren, Lese-, Memorir- und Declamir-Uebungen nach Bone, Aufsätze. 2 St. Der Ordinarius.

Latein. Wiederholung der Casuslehre, Syntax des Verbums, das Nöthige aus der Prosodie und Metrik, nach Siberti; Caesar de bello Gallico IV, V und VI, ausgewählte Abschnitte aus Ovid's Metamorphosen, Memorir-Uebungen, mündliches Uebersetzen nach Hottenrott, Extemporalien, Exercitien. 10 St. Der Ordinarius.

Griechisch. Wiederholung des Cursus der Quarta, unregelmässige Verba, Partikeln, nach Buttmann, nebst den entsprechenden Uebungsstücken aus dem Elementarbuch von Dominicus, Exercitien. 6 St. Herr Kuhl.

Französisch. Schulgrammatik von Plötz, Lect. 1—38, Memorir- und Sprech-Uebungen, Exercitien. 2 St. Im Winter Herr Dr. Sirker, im Sommer Herr Dr. Hennes.

Geschichte und Geographie. Deutschland und Preussen, nach Pütz und Daniel. 3 St. Im Winter Herr Dr. Esser, im Sommer Herr Dr. Hennes.

Mathematik. Theilweise Wiederholung des Pensums der Quarta; aus der Geometrie Parallelogramm, Kreis, Gleichheit geradliniger Figuren, nach Boyman, aus der Arithmetik Sätze über Differenzen, Producte und Quotienten, Gleichungen des ersten Grades mit einer Unbekannten, nach Heis, schriftliche Arbeiten. 3 St. Im Winter der Rector, im Sommer Herr Lünenborg.

Naturgeschichte. Uebersicht der drei Reiche nach Schilling, botanische ExcurSIONen. 2 St. Im Winter der Rector, im Sommer Herr Lünenborg.

Quarta.

Ordinarius: Herr van Bebber.

Religionslehre. Mit Tertia combinirt.

Deutsch. Satzlehre, Lese-, Memorir- und Declamir-Uebungen nach Bone, Aufsätze. 2 St. Der Ordinarius.

Latein. Wiederholungen aus der Formenlehre, Syntax des Nomens, das Nothwendigste aus der Syntax des Verbums und der Prosodie nach Siberti's Grammatik, mündliches und schriftliches Uebersetzen nach Hottenrott; aus Cornelius Nepos wurden 7 vitae gelesen und theilweise memorirt. 10 St. Der Ordinarius.

Griechisch. Formenlehre bis zum regelmässigen Zeitwort einschliesslich nach Buttmann, Uebersetzungen nach Dominicus, Exercitien. 6 St. Der Ordinarius.

Französisch. Elementargrammatik von Plötz, Lect. 61—112. Memoriren von Lesestücken, leichte Sprechübungen, Pensa. 2 St. Im Winter Herr Dr. Sirker, im Sommer Herr Dr. Hennes.

Geschichte und Geographie. Die Staaten des Alterthums, nach Pütz, Wiederholung aus der neueren Geographie, nach Daniel. 3 St. Herr Kuhl.

Mathematik. Fortgesetzte Uebungen in der Rabatt-, Termin-, Vertheilungs-, Mischungs- und Kettenrechnung, nach Schellen, Winkel, Dreieck, Congruenz, nach Boyman, Anfangsgründe der Buchstabenrechnung nach Heis, schriftliche Arbeiten. 3 St. Im Winter der Ordinarius, im Sommer Herr Lünenborg.

Quinta.

Ordinarius: Im Winter Herr Dr. Esser, im Sommer Herr Dr. Hennes.

Religionslehre. Das apostolische Glaubensbekenntniss nach dem Diöcesan-Katechismus; biblische Geschichte nach Schumacher: von Moses bis zur Zeit der Könige, aus dem neuen Testament die letzten Lebensstage Jesu. 2 St. Herr Caplan Conrady.

Deutsch. Grammatik im Anschluss an das Lateinische und die Lectüre, insbesondere Lehre vom einfachen Satze, den Präpositionen und der Interpunction, Lese-, Memorir- und Declamir-Uebungen nach Bone, schriftliche Arbeiten. 2 St. Im Winter der Ordinarius, im Sommer Herr van Bebber.

Latein. Wiederholung der regelmässigen und Einübung der unregelmässigen Formenlehre, der Partikeln und einiger syntactischen Regeln, sowie das Wichtigste von der Wortbildung, nach Lucas und Hottenrott, schriftliche Arbeiten. 10 St. Der Ordinarius.

Französisch. Elementar-Grammatik von Plötz, Lect. 1—60, Memoriren von Lese- stücken, leichte Sprech-Uebungen, schriftliche Arbeiten. 3 St. Herr Kuhl.

Geographie. Kurze Wiederholung, Uebersicht von Europa mit besonderer Berücksichtigung Deutschlands, nach Daniel. 3 St. Im Winter der Ordinarius, im Sommer Herr van Bebber.

Rechnen. Decimalbrüche, Procent-, Gewinn-, Verlust-, Rabatt-, Termin-, Vertheilungs-, Mischungs- und Kettenrechnung, nach Schellen, schriftliche Arbeiten. 3 St. Im Winter Herr Gottschalk, im Sommer Herr Lünenborg.

Naturgeschichte. Uebersicht über die Zoologie und Botanik nach Schilling, Excursionen, Anleitung zum Anlegen von Herbarien. 2 St. Im Winter der Rector, im Sommer Herr Lünenborg.

Sexta.

Ordinarius: Herr Kuhl.

Religionslehre. Mit Quinta combinirt.

Deutsch. Grammatik im Anschluss an das Lateinische und an die Lectüre, Lese-, Memorir- und Declamir-Uebungen nach Bone, orthographische Uebungen, schriftliche Arbeiten. 2 St. Im Winter Herr Dr. Esser, im Sommer Herr Lünenborg.

Latein. Die regelmässige Formenlehre nach Lucas und Hottenrott, schriftliche Arbeiten. 10 St. Der Ordinarius.

Geographie. Vorbegriffe aus der mathematischen Geographie, Uebersicht der ausser-europäischen Erdtheile nach Daniel. 3 St. Im Winter Herr Dr. Esser, im Sommer Herr Gottschalk.

Rechnen. Die vier Species und die Regel de Tri in ganzen und gebrochenen Zahlen nach Schellen, schriftliche Arbeiten. 4 St. Herr Gottschalk.

Naturgeschichte. Mit Quinta combinirt.

Ausserordentlicher Unterricht im Englischen.

An demselben beteiligten sich freiwillig Schüler der Quarta, Tertia und Secunda, welche in zwei Abtheilungen gesondert waren. In der unteren Abtheilung, aus Schülern der Quarta bestehend, wurde die regelmässige Formenlehre nach dem Elementarbucho von Pineas mündlich und schriftlich eingeübt, kleine Gedichte wurden memorirt und leichte Sprechübungen an dieselben geknüpft. In der oberen Abtheilung wurden die unregelmässige Formenlehre und die wichtigsten Regeln der Syntax theils nach Pineas, theils im Anschluss an die Lectüre und die schriftlichen Arbeiten durchgenommen. Aus Heussi's English Reading-Lessons wurden die Anecdotes, sowie einige Gedichte gelesen, theilweise memorirt und in englischer Sprache erklärt; ausserdem wurde mit den Secundanern Shakspeare's King Richard II. gelesen. Der Unterricht wurde für jede Abtheilung in je 2 ausserhalb der gewöhnlichen Schulzeit liegenden Stunden vom Rector ertheilt.

Technischer Unterricht.

Schreiben. Quinta und Sexta combinirt. Einüben der deutschen und englischen Currentschrift, bei vorgerückten Schülern auch der Ronde- und Fracturschrift. 3 St. Im Winter die Herren van Behber (2 St.) und Dr. Esser (1 St.), im Sommer Herr Lünenborg.

Den Unterricht im **Zeichnen** ertheilte Herr Gasdirector Weissenburg in 4 wöchentlichen Stunden. Von denselben waren der combinirten Quinta und Sexta 2 St. gewidmet, in welchen die Anfangsgründe des freien Handzeichnens theils nach Zeichnungen an der Tafel, theils nach Vorlagen gelehrt wurden. In den beiden anderen zunächst für die Quartaner bestimmten Stunden wurden die Schüler nach Massgabe ihrer Befähigung in den Elementen des perspectivischen Zeichnens und der Schattirung geübt. Dieselben waren so gelegt, dass auch die Schüler der Secunda und Tertia, für welche der Zeichenunterricht facultativ ist, daran Theil nehmen konnten.

Der **Gesangunterricht** wurde von Herrn Stupplin in 3 wöchentlichen Stunden ertheilt, und zwar wurden in einer Stunde die Schüler der Sexta in den nothwendigsten theoretischen Vorkenntnissen unterrichtet; die beiden anderen Stunden waren den Uebungen des aus Schülern aller Classen gebildeten Chors gewidmet.

Die **gymnastischen Uebungen** leitete Herr Lünenborg in 3 wöchentlichen Stunden im Sommersemester. Zum Schwimmen fanden die Schüler in der hier bestehenden Schwimmschule angemessene Gelegenheit.

Uebersichts-Tabelle

über die Vertheilung des Unterrichts im Winter-Semester.

Lehrer.	Secunda.	Tertia.	Quarta.	Quinta.	Sexta.	Zahl der Stunden der Lehrer.
1. Dr. Löblich , Rector.	4 Mathematik. 1 Physik.	3 Mathematik. 2 Naturgeschichte.		2 Naturgeschichte.		12*).
2. Gottschalk , erster ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Tertia.	4 Griechisch.	2 Deutsch. 10 Latein.		3 Rechnen.	4 Rechnen.	23.
3. van Bebber , zweiter ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Quarta.			2 Deutsch. 10 Latein. 6 Griechisch. 3 Mathematik.	2 Schreiben.		23.
4. Dr. Sirker , dritter ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Secunda.	2 Deutsch. 10 Latein. 2 Homer. 2 Französisch. 3 Geschichte.	2 Französisch.	2 Französisch.			23.
5. Kuhl , vierter ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Sexta.		6 Griechisch.	3 Geschichte.	3 Französisch.	10 Latein.	22.
6. Conrady , katholischer Religions- lehrer.	2 Religion.	2 Religion.		2 Religion.		6.
7. Rocholl , evangelischer Religions- lehrer.	2 Religion.					2.
8. Dr. Esser , commissarischer Lehrer, Ordinarius in Quinta.		3 Geschichte.		2 Deutsch. 10 Latein. 3 Geographie. 1 Schreiben.	2 Deutsch. 3 Geographie.	24.
9. Stupplin , Gesanglehrer.		2 Stunden Gesang in allen Classen.			1 Gesang.	3.
10. Weissenburg , Zeichenlehrer.			2 Zeichnen.	2 Zeichnen.		4.
Stundenzahl der Classen.	32.	32.	32.	32.	31.	

*) Ausserdem 4 Stunden Englisch.

Uebersichts-Tabelle

über die Vertheilung des Unterrichts im Sommer-Semester.

Lehrer.	Secunda.	Tertia.	Quarta.	Quinta.	Sexta.	Zahl der Stunden der Lehrer.
1. Dr. Löhbach, Rector, Ordinarius in Secunda.	8 Latein. 2 Homer. 2 Französisch.					12*).
2. Gottschalk, erster ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Tertia.	4 Griechisch.	2 Deutsch. 10 Latein.			4 Rechnen. 3 Geographie.	23.
3. van Bebber, zweiter ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Quarta.			2 Deutsch. 10 Latein. 6 Griechisch.	2 Deutsch. 3 Geographie.		23.
4. Kuhl, dritter ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Sexta.		6 Griechisch.	3 Geschichte.	3 Französisch.	10 Latein.	22.
5. Lünenborg, viertel ordentlicher Lehrer	4 Mathematik. 1 Physik.	3 Mathematik. 2 Naturgeschichte.	3 Mathematik.	3 Rechnen. 2 Naturgeschichte. 3 Schreiben.	2 Deutsch.	23**).
6. Dr. Hennes, fünfter ordentlicher Lehrer, Ordinarius in Quinta.	2 Deutsch. 2 Vergil. 3 Geschichte.	2 Französisch. 3 Geschichte.	2 Französisch.	10 Latein.		24.
7. Conrady, katholischer Religionslehrer.	2 Religion.	2 Religion.		2 Religion.		6.
8. Rocholl, evangelischer Religionslehrer.	2 Religion.					2.
9. Stupplin, Gesanglehrer.	2 Stunden Gesang in allen Classen.				1 Gesang.	3.
10. Weissenburg, Zeichenlehrer.			2 Zeichnen.	2 Zeichnen.		4.
Stundenzahl der Classen.	32.	32.	32.	32.	31.	

*) Ausserdem 4 Stunden Englisch.

***) Ausserdem 3 Stunden Turnen.

II. Lehrmittel.

A. Lehrer-Bibliothek.

Dieselbe erhielt im abgelaufenen Schuljahre folgende Geschenke:

Von dem zu Morsbroich verstorbenen Geheimen Commerzienrath Herrn Freiherrn von Diergardt, welcher dem Progymnasium seit einer Reihe von Jahren mehrere zum Theil sehr werthvolle Bücher zugewendet hat: Wagener, Staats- und Gesellschafts-Lexicon, 23. Bd. (Schluss). — Le Roux, die Sicherung des Wohlstandes. — Verhandlungen des Vereins zur Beförderung des Gewerbfleisses in Preussen, Jahrg. 1868. — Zeitschrift des Vereins deutscher Ingenieure, Bd. 12, Heft 4—6.

Von Herrn Jaspert: Leonhard, Grundzüge der Mineralogie.

Von Herrn Meurin: Tellkampf, Bericht über die Realschule zu Hannover.

Von Herrn Districtsarzt Dr. Kleffmann: Schiller, Phädra, der Neffe als Onkel, der Parasit. — Historisch-politische Blätter, Bd. 47 und 48. — Verhandlungen des naturhistorischen Vereins der preussischen Rheinlande und Westphalens, Jahrgang 20—22, 23 zweite Hälfte, 24, 25 erste Hälfte, zusammen 10 Bde.

Von Herrn Fahne auf der Fahnenburg bei Gerresheim: Fahne, Urkundenbuch des Geschlechts Meschede.

Von Herrn Lehrer Wild: Flygare-Carlén, das Erkerstübchen.

Von Frau Schäfer: Kompert, Geschichten einer Gasse.

Von Herrn Nebel: Cicero, Epistolae ad Familiares, ed. Krauss.

Von Herrn Strüder in Neuviéd: Minola, Uebersicht dessen, was sich am Rheine Merkwürdiges ereignet. — Döring, Goethe's Leben. — Mignet, Histoire de la Révolution française. — Voigt, die Napoleoniden. — Sillig, William Shakspeare. — Reiche, Peter der Grosse. — Williards, Geschichte von Nordamerika.

Von Herrn Stud. phil. Dellner zu Bonn: Verhandlungen des naturhistorischen Vereins der preuss. Rheinlande und Westphalens, Jahrgang 23 erste Hälfte, 25 zweite Hälfte, 3 Bde.

Von dem Gymnasial-Leseverein: Auerbach, Edelweiss. — Beer, der Paria. — Fullerton, Unglaublich und doch wahr. — Hackländer, Soldatenleben im Frieden. — Hauff, Phantasien. — Hémsteede, Monatsrosen. — Hoffmann, das Majorat. — Holtei, der Oberrigker Bote, 3 Bde. — Iffland, die Jäger. — Kleist, Michael Kohlhaas. — Knigge, Reise nach Braunschweig. — Müllner, der Kaliber. — Jean Paul, Katzenbergers Badereise. — Pohl, Erzählungen. — Reuter, Ut mine Stromtid. — Struensee, Erzählungen eines alten Herrn. — West, das Leben ein Traum. — Westermann, Deutsche Monatshefte, Jahrg. 1868, Heft 8—12, 1869, Heft 1—3.

Aus den etatsmässigen Mitteln wurden u. a. folgende Werke angekauft:

Stiehl, Centralblatt für die gesammte Unterrichtsverwaltung in Preussen. — Fleck-eisen u. Masius, Jahrbücher für Philologie und Pädagogik. — Hülskamp, Literarischer Handweiser. — Aristoteles, ed. Buhle, 5 Bde. — Brandis, Scholia in Aristotelem. — Nauwerck, de Stratone Lampsaceno. — Dicaearchi quae supersunt, ed. Fuhr. — Sextus

Empiricus, ed. Fabricius. — Böhme, Aufgaben zum Uebersetzen ins Griechische. — Brambach, die Umgestaltung der lateinischen Orthographie. — Schultz, Lateinische Synonymik. — Lucanus, ed. Weise. — Ueberweg, Grundriss der Geschichte der Philosophie, 3 Bde. — Leunis, Synopsis der drei Reiche, 2. Theil, 2. Hälfte, 4. Heft. — Angerstein, Anleitung zur Einrichtung von Turnanstalten. — Lion, Sieben Tafeln Werkzeugzeichnungen von Turngeräthen.

B. Schüler-Bibliothek.

Herr Religionslehrer Conrady schenkte für dieselbe: Lindemann, Bibliothek der deutschen Classiker für Schule und Haus, 1. Serie, 1—10. Lieferung.

Angekauft wurde:

Redwitz, Thomas Morus. — Newman, Kallista, eine Erzählung aus dem dritten Jahrhundert. — Osterwald, Griechische Sagen, 4 Bde. — Jäger, Geschichte der Griechen. — Jäger, Geschichte der Römer. — Hartwig, der hohe Norden. — Opperl, das Wunderland der Pyramiden. — Wagner, Entdeckungs-Reisen im Flachland von Mitteldeutschland.

C. Sammlung von Schulbüchern für unbemittelte Schüler.

Aus von Herrn Religionslehrer Conrady gesammelten Geldbeiträgen wurde gekauft:

Deycks, Deutsches Lesebuch. — Ingerslev, Lateinisches Schulwörterbuch. — Meiring, Lateinische Grammatik.

Geschenkt wurde:

Von Frau Reuter: Bone, Deutsches Lesebuch. — Siberti, Lateinische Grammatik. — Hottenrott, Lateinisches Uebungsbuch für Quinta. — Schellen, Rechenbuch. — Schilling, Schul-Naturgeschichte. — Lucas, Kirchengesänge. — Steinhausen, Deutsche Gesänge.

Von Herrn Religionslehrer Conrady: Vergil's Aeneis, ed. Ribbeck. — Homer's Odyssee, ed. Dindorf.

Von dem Secundaner Nachtsheim: Hottenrott, Uebungsbuch für Sexta und für Quinta.

Von dem Tertianer Koll: Schumacher, Biblische Geschichte. — Daniel, Geographie. — Schellen, Rechenbuch.

Von dem Quartaner Marx: Lucas, Lateinischer Leitfaden für Quinta.

Von dem Quartaner Pütz: Hottenrott, Uebungsbuch für Quinta.

Von dem Quartaner Rausch: Bone, Deutsches Lesebuch. — Lucas, Leitfaden für Quinta. — Siberti, Lateinische Grammatik.

Von dem Quartaner Schäfer: Lucas, Leitfaden für Quinta.

Von dem Quintaner Weiler: Hottenrott, Uebungsbuch für Sexta.

Von dem Sextaner Manstetten: Spiess, Lateinisches Uebungsbuch für Sexta.

D. Physikalischer Apparat.

Die vorhandene Sammlung wurde durch den Ankauf folgender Gegenstände erweitert:

Modell einer Saug- und Druckpumpe. — Heronsbrunnen. — Hydrostatische Wage nach Nicholson. — Apparat zum Beweise des Drucks der Flüssigkeiten von unten nach oben. — Capillarröhren. — Batavische Glastränen. — Bologneser Flaschen. — Arithmetischer Hebel. — Diagonalmaschine. — Berganlaufender Kegel.

Herr Kalt schenkte einen Cartesianischen Taucher.

E. Naturhistorisches Cabinet.

Geschenkt wurden:

Von Herrn Dr. Wirtgen zu Coblenz: Eine Sammlung von 50 Petrefacten.

Von Herrn Byns: Eine Nachtschwalbe.

Von Herrn Bahnhof-Inspector Chauvin: Ein Specht.

Von Herrn Anheuser: Ein Wasserhuhn.

Von Herrn Weber: Ein Haselhuhn.

Von Herrn Dr. Sinker: Ein Exemplar von *Tropidonotus natrix* und *Anguis fragilis*.

Einzelne Muscheln, Schmetterlinge und Mineralien von den Herren Klein, Trapet, dem Quartaner Kroth, dem Quintaner Michels und dem Sextaner Baltzer.

F. Zeichenapparat.

Für denselben schenkte Frau Reuter: Fürstenberg, Elementarzeichenschule. 50 Zeichenvorlagen von Gesell wurden durch Kauf erworben.

G. Antiquitäten- und Münz-Sammlung.

Von den Herren Bedenknecht, Districtsarzt Dr. Kleffmann, Gastwirth Palm und dem Secundaner Schleis wurden mehrere römische Münzen geschenkt.

III. Verordnungen der vorgesetzten Behörden.

Unter denselben hebe ich die folgende hervor:

Durch Ministerial-Rescript vom 12. November 1868, mitgetheilt durch Verfügung des Königlichen Provinzial-Schulcollegiums vom 23. November werden die Dirigenten der betreffenden höheren Schulen angewiesen, dass sie ein Zeugnis mit dem Vermerk „behufs der Meldung zum einjährigen freiwilligen Militärdienst“ nur dann auszustellen haben, wenn die Lehrerconferenz der Ansicht ist, dass die vorschriftsmässigen Bedingungen dazu erfüllt sind. In allen andern Fällen ist dem Schüler, wenn er die Anstalt verlassen will, ein gewöhnliches Abgangszeugnis zu ertheilen, welches über seine Qualification für den einjährigen Freiwilligendienst kein Urtheil enthält.

IV. Statistische Verhältnisse.

Die Gesamtzahl der Schüler, welche das Progymnasium im Laufe des Schuljahrs besuchten, betrug 66. Davon waren 7 in Secunda, 7 in Tertia, 16 in Quarta, 14 in Quinta, 22 in Sexta. 62 waren katholischer, 2 evangelischer, 2 israelitischer Confession; einheimisch waren 44, auswärtig 22.

V. Beneficien.

Einige dürftige und würdige Schüler waren ganz oder theilweise von der Zahlung des Schulgeldes befreit.

Die Zinsen der von Düsseldorf'schen Schenkung (vgl. Programm des Jahres 1864, S. 22) wurden der Absicht der Geberin entsprechend zu Schulzwecken verwendet.

Auch in diesem Jahre erhielt Herr Religionslehrer Conrady wiederholt kleinere Beiträge zur Unterstützung dürftiger Schüler.

VI. Chronik.

Die Eröffnung des Schuljahres fand am 9. October mit dem herkömmlichen Gottesdienste statt, nachdem am Tage vorher die Aufnahme- und Ascensions-Prüfungen vorgenommen worden waren.

Im Lehrercollegium sind folgende Veränderungen eingetreten: Durch Verfügung des Königlichen Provinzial-Schul-Collegiums vom 26. September wurde der Zeichenunterricht dem städtischen Gasdirector Herrn Joseph Weissenburg übertragen. Während des Wintersemesters nahm Herr Lünenborg an dem Cursus in der Königlichen Central-Turnanstalt zu Berlin Theil. Für die Dauer seiner Abwesenheit wurde der Candidat des höheren Schulamts Herr Dr. Quirin Esser ausurtscheid, welcher vorher am Gymnasium zu Aachen thätig gewesen war, zu einer commissarischen Beschäftigung hierher berufen. Zu Ostern verliess derselbe die Anstalt wieder, um eine commissarische Beschäftigung am Gymnasium zu Coblenz zu übernehmen. Um dieselbe Zeit schied aus dem Lehrercollegium der dritte ordentliche Lehrer Herr Dr. Carl Sirker, welcher seit Herbst 1862 an der Anstalt gewirkt hatte; durch Verfügung vom 14. Februar wurde derselbe vom 1. April ab als ordentlicher Lehrer an das Gymnasium zu Coblenz versetzt. Durch Verfügung vom 17. Februar rückte Herr Kuhl in die dritte, Herr Lünenborg in die vierte Lehrerstelle auf und wurde für die erledigte fünfte ordentliche Lehrerstelle Herr Dr. Johann Hennes aus Bonn berufen, welcher vorher am Gymnasium zu Coblenz commissarisch beschäftigt gewesen war. Derselbe wurde am 10. April vom Rector vereidigt und in sein Amt eingeführt.

Einen braven Schüler der Sexta, Johann Reuter aus Andernach, verlor das Progymnasium durch den Tod. Nach kurzem Krankenlager starb derselbe am 8. October; die irdische Hülle des Entschlafenen wurde am 10. October unter dem Geleite der Lehrer und Schüler zur Erde bestattet.

Am 16. October wohnten die Lehrer und die katholischen Schüler dem zum Andenken an die am 17. September 1863 verstorbene Wohlthäterin der Anstalt, Fräulein Catharina Josepha von Düsseldorf, gestifteten Traueramte bei.

Zur Vorfeier des Geburtsfestes Sr. Majestät des Königs fand am 20. März in der festlich geschmückten Aula ein Gesang- und Redeact statt, bei welchem Herr Dr. Sirker die Festrede hielt.

Am Himmelfahrtstage, den 6. Mai, führte der Religionslehrer Herr Conrady 11 Schüler, welche von ihm in besonderem Unterrichte vorbereitet worden waren, zum ersten Male zum Tische des Herrn.

Am 25. Mai machten die Neocommunicanten unter Begleitung des Rectors und der Herren Conrady und Gottschalk einen Ausflug auf den Hammerstein; eine andere Excursion wurde am 2. August von sämmtlichen Schülern unter Führung des Rectors und der Herren Gottschalk, van Bebber, Kuhl und Dr. Hennes über Kell nach Tönnisstein und zurück durch's Brohlthal gemacht.

VII. Oeffentliche Prüfung und Schlussfeier

in der Aula des Progymnasiums.

Montag den 30. August, Vormittags um 9 Uhr:

Sexta:	Latein,	Herr Kuhl.
	Geographie,	Herr Gottschalk.
Quinta:	Latein,	Herr Dr. Hennes.
	Rechnen,	Herr Lünenborg.
Quarta:	Griechisch,	Herr van Bebber.
	Französisch,	Herr Dr. Hennes.

Nachmittags um 3 Uhr:

Tertia:	Ovid,	Herr Gottschalk.
	Griechisch,	Herr Kuhl.
Secunda:	Mathematik,	Herr Lünenborg.
	Geschichte,	Herr Dr. Hennes.

Dinstag den 31. August, Vormittags um 9 $\frac{1}{2}$ Uhr:

Schlussfeier.

Gesang: Die Kapelle, Volksweise.

DECLAMATION:

Philipp Hammerschmitt, Secundaner: Le Laboureur et ses Enfants, von La Fontaine.
 Hugo Henrich, Secundaner: Homer, Odys. XI, 23—43.
 Anton Daub, Tertianer: Ovid, Metam. IV, 432—456.
 Franz Schoppelrey, Quartaner: The Evening-Bells, von Moore.
 Joseph Kroth, Quartaner: Blick in die Zukunft, von Zeise.
 Leopold Manstetten, Quartaner: Der Faule, von Reinick.
 Johann Jachmich, Quintaner: Schwert und Pflug, von Müller.

Gesang: An den Mond, von Hoffmann.

DECLAMATION:

Fritz Heiliger, Sextaner: Der Bauer und sein Sohn, von Gellert.
 Joseph Kroth, Sextaner: Versuchung, von Reinick.
 Emil Heiliger, Sextaner: Der Stieglitz, von Kind.
 Xaver Michels, Quintaner: Die Zwerge auf dem Baum, von Kopisch.
 Christian Kraus, Quintaner: Der Hahn, von Hoffmann.
 Wilhelm Delveaux, Tertianer: Die Bürgschaft, von Schiller.

Gesang: Lied von Abt.

SCHLUSSWORT.

Gesang: Lied von Schenk.

Zu der öffentlichen Prüfung und Schlussfeier werden die Freunde des Progymnasiums, insbesondere die Eltern und Angehörigen der Schüler, hierdurch ergebenst eingeladen.

VIII. Anfang des neuen Schuljahres.

Das neue Schuljahr wird Freitag den 8. October, morgens 7 $\frac{1}{2}$ Uhr, mit dem herkömmlichen Gottesdienste eröffnet. Anmeldungen neu aufzunehmender Schüler nehme ich Dinstag den 5. und Mittwoch den 6. October, vormittags von 9—1 Uhr, in meiner Wohnung entgegen. Die Aufnahme- und Ascensionsprüfungen werden Donnerstag den 7. October morgens von 8 Uhr an abgehalten.

Im Interesse der Eltern, welche ihre Söhne der Anstalt anzuvertrauen gedenken, mache ich darauf aufmerksam, dass für die in Sexta Eintretenden das zehnte Lebensjahr das am meisten geeignete Alter ist. Das Königliche Provinzial-Schul-Collegium zu Coblenz sagt darüber in einer Verfügung vom 27. April 1863: „Dass der Eintritt in die Sexta nicht nach vollendetem zehnten Lebensjahre erfolge, ist dringend zu wünschen, weil nur in diesem Falle der Schüler, sei es dass er den ganzen, für Gymnasien und Realschulen mindestens achtjährigen, in der Regel längeren Schulcurus durchmachen, oder dass er denselben auf einer mittleren Stufe abbrechen soll, in dem angemessenen Lebensalter mit der entsprechenden Schulbildung zu höheren Studien übergehen, oder ins bürgerliche Leben eintreten kann.“

Für die Aufnahme in Sexta wird gefordert: Geläufigkeit im Lesen deutscher und lateinischer Druckschrift, leserliche und reinliche Handschrift, Fertigkeit, Dictirtes ohne grobe Fehler nachzuschreiben, Sicherheit in den vier Grundrechnungsarten in ganzen Zahlen, Bekanntschaft mit den Geschichten des alten und neuen Testaments und (bei evangelischen Schülern) mit den wichtigsten Bibelsprüchen und einigen Liedern.

Schliesslich erinnere ich wiederholt daran, dass die Aufnahme im Herbst die Regel ist, und Schüler zu Ostern nur dann aufgenommen werden können, wenn sie in allen Unterrichtsgegenständen, namentlich auch im Lateinischen, auf dem Standpunkte der betreffenden Classe stehen.

Andernach, den 25. August 1869.

Dr. Löhbach, *Rector.*

VIII Anfang des neuen Schuljahres

Das neue Schuljahr wird mit Freude und Interesse begrüßt. Die Schüler sind nun wieder in der Schule und können sich an die Arbeit machen. Die Lehrer sind ebenfalls bereit, die Schüler zu unterstützen und ihnen alles zu erklären, was sie wissen müssen.

Die ersten Tage des Schuljahres sind sehr wichtig, um die Schüler an die Schule zu gewöhnen. Die Lehrer sollten sich bemühen, die Schüler zu motivieren und ihnen zu zeigen, dass die Schule ein Ort ist, an dem sie lernen und wachsen können. Die Schüler sollten ermutigt werden, ihre Fragen zu stellen und sich an der Arbeit zu beteiligen.

Die Lehrer sollten auch darauf achten, dass die Schüler sich an die Regeln der Schule gewöhnen. Die Schüler sollten ermutigt werden, die Regeln zu befolgen und sich an die Arbeit zu beteiligen. Die Lehrer sollten auch darauf achten, dass die Schüler sich an die Arbeit gewöhnen und die Aufgaben zu Hause machen.

Andersson, den 22. August 1888

Dr. Löfblom, Wexö

Das neue Schuljahr wird mit Freude und Interesse begrüßt. Die Schüler sind nun wieder in der Schule und können sich an die Arbeit machen. Die Lehrer sind ebenfalls bereit, die Schüler zu unterstützen und ihnen alles zu erklären, was sie wissen müssen.



